



**A.M.D.G.**  
[www.gelovenleren.net](http://www.gelovenleren.net)



# MISSAAL

MET ILLUSTRATIES

*Lezingen uit de bijbel voor de  
rooms-katholieke liturgie in de  
buitengewone vorm in de paastijd*



# **MISSAAL**

MET ILLUSTRATIES

*Lezingen uit de bijbel voor de rooms-katholieke  
liturgie in de buitengewone vorm in de paastijd*



## Bijbelcitaten

<b>gen</b>	8:20-21	49	<b>mc</b>	6:47-50	7	<b>1 kor</b>	11:23-26	47
<b>ex</b>	20:21-23	25		15:34	45	<b>ef</b>	4:8-13	58
<b>lev</b>	19:18	39		16:4-6	50	<b>fil</b>	2:5-8	43
				16:15	59	<b>heb</b>	9:11-15	36
<b>num</b>	20:6-8	27		<b>lc</b>	4:40-41	66	<b>1 pet</b>	2:24
<b>1 kon</b>	19:3-6	11			5:17-20	65		
<b>2 kon</b>	5:9-15	23			7:12-15	33		
<b>jes</b>	49:11-13	35			7:44-48	40		
<b>jer</b>	7:5-7	26			8:5-8	2		
<b>eze</b>	37:12-13	61			11:9-10	57		
<b>dan</b>	13:5-21	28			11:18-20	22		
<b>joël</b>	2:17	4			15:21	21		
<b>jona</b>	3:10	37			16:19-24	19		
<b>mt</b>	4:10-11	8			18:31-38	3		
	5:43-45	6			23:1-16	46		
	8:5-8	5			24:31	51		
	15:25-28	12			<b>jh</b>	2:14-15	30	
	17:1-5	15				3:19-21	63	
	17:2-5	14				5:6-8	13	
	18:21-22	24				6:8-11	29	
	20:9-16	1				6:48-51	64	
	20:17-19	18				7:6-12	38	
	21:14-16	10				7:19-24	31	
	21:33-40	20				8:23	16	
	23:8-12	17				9:14-31	32	
	25:40	9				11:38-44	34	
						11:47-53	41	
						12:1-3	44	
						12:26	42	
						15:26-27,16:1-60	160	
						16:12-14	55	
						16:21-22	54	
						16:25-27	56	
						19:30	48	
						20:29	52	
						<b>hand</b>	2:1-3	62

## Liturgische kalender voor zondagen en feesten

		— 2019 — 2020 —			
<b>Februari</b>	9 Zo ..... 1	9 M ..... 16	29 Zo ..... 36	19 Zo ..... 52	
	16 Zo ..... 2	10 Di ..... 17	30 M ..... 37	26 Zo ..... 53	
	23 Zo ..... 3	11 W ..... 18	31 Di ..... 38	<b>Mei</b>	
	26 W ..... 4	12 Do ..... 19	<b>April</b>	3 Zo ..... 54	
	27 Do ..... 5	13 V ..... 20	1 W ..... 39	10 Zo ..... 55	
	28 V ..... 6	14 Za ..... 21	2 Do ..... 40	17 Zo ..... 56	
	29 Za ..... 7	15 Zo ..... 22	3 V ..... 41	18 M ..... 57	
<b>Maart</b>	1 Zo ..... 8	16 M ..... 23	4 Za ..... 42	20 W ..... 58	
	2 M ..... 9	17 Di ..... 24	5 Zo ..... 43	21 Do ..... 59	
	3 Di ..... 10	18 W ..... 25	6 M ..... 44	24 Zo ..... 60	
	4 W ..... 11	20 V ..... 27	7 Di ..... 45	30 Za ..... 61	
	5 Do ..... 12	21 Za ..... 28	8 W ..... 46	31 Zo ..... 62	
	6 V ..... 13	22 Zo ..... 29	9 Do ..... 47	<b>Juni</b>	
	7 Za ..... 14	23 M ..... 30	10 V ..... 48	1 M ..... 63	
	8 Zo ..... 15	24 Di ..... 31	24 Di ..... 49	3 W ..... 64	
		26 Do ..... 33	26 Do ..... 50	5 V ..... 65	
		27 V ..... 34	27 V ..... 51	6 Za ..... 66	
		28 Za ..... 35			
		— 2020 — 2021 —			
<b>Januari</b>	31 Zo ..... 1	2 Di ..... 17	20 Za ..... 35	11 Zo ..... 52	
<b>Februari</b>	7 Zo ..... 2	3 W ..... 18	21 Zo ..... 36	18 Zo ..... 53	
	14 Zo ..... 3	4 Do ..... 19	22 M ..... 37	25 Zo ..... 54	
	17 W ..... 4	5 V ..... 20	23 Di ..... 38	<b>Mei</b>	
	18 Do ..... 5	6 Za ..... 21	24 W ..... 39	2 Zo ..... 55	
	19 V ..... 6	7 Zo ..... 22	26 V ..... 41	9 Zo ..... 56	
	20 Za ..... 7	8 M ..... 23	27 Za ..... 42	10 M ..... 57	
	21 Zo ..... 8	9 Di ..... 24	28 Zo ..... 43	12 W ..... 58	
	22 Di ..... 9	10 W ..... 25	29 M ..... 44	13 Do ..... 59	
	23 Di ..... 10	11 Do ..... 26	30 Di ..... 45	16 Zo ..... 60	
	25 Do ..... 12	12 V ..... 27	31 W ..... 46	22 Za ..... 61	
	26 V ..... 13	13 Za ..... 28	<b>April</b>	23 Zo ..... 62	
	27 Za ..... 14	14 Zo ..... 29	1 Do ..... 47	24 M ..... 63	
	28 Zo ..... 15	15 M ..... 30	2 V ..... 48	26 W ..... 64	
<b>Maart</b>	1 M ..... 16	16 Di ..... 31	3 Za ..... 49	28 V ..... 65	
		17 W ..... 32	4 Zo ..... 50	29 Za ..... 66	
		18 Do ..... 33	5 M ..... 51		

— 2021 — 2022 —

<b>Februari</b>	14 M .....	16	2 Za .....	35	24 Zo .....	52
13 Zo .....	15 Di .....	17	3 Zo .....	36	<b>Mei</b>	
20 Zo .....	16 W .....	18	4 M .....	37	1 Zo .....	53
27 Zo .....	17 Do .....	19	5 Di .....	38	8 Zo .....	54
<b>Maart</b>	18 V .....	20	6 W .....	39	15 Zo .....	55
2 W .....	20 Zo .....	22	7 Do .....	40	22 Zo .....	56
3 Do .....	21 M .....	23	8 V .....	41	23 M .....	57
4 V .....	22 Di .....	24	9 Za .....	42	25 W .....	58
5 Za .....	23 W .....	25	10 Zo .....	43	26 Do .....	59
6 Zo .....	24 Do .....	26	11 M .....	44	29 Zo .....	60
7 M .....	26 Za .....	28	12 Di .....	45	<b>Juni</b>	
8 Di .....	27 Zo .....	29	13 W .....	46	4 Za .....	61
9 W .....	28 M .....	30	14 Do .....	47	5 Zo .....	62
10 Do .....	29 Di .....	31	15 V .....	48	6 M .....	63
11 V .....	30 W .....	32	16 Za .....	49	8 W .....	64
12 Za .....	31 Do .....	33	17 Zo .....	50	10 V .....	65
13 Zo .....	<b>April</b>	1	18 M .....	51	11 Za .....	66
	1 V .....	34				

— 2022 — 2023 —

<b>Februari</b>	7 Di .....	17	26 Zo .....	36	16 Zo .....	52
5 Zo .....	8 W .....	18	27 M .....	37	23 Zo .....	53
12 Zo .....	9 Do .....	19	28 Di .....	38	30 Zo .....	54
19 Zo .....	10 V .....	20	29 W .....	39	<b>Mei</b>	
22 W .....	11 Za .....	21	30 Do .....	40	7 Zo .....	55
23 Do .....	12 Zo .....	22	31 V .....	41	14 Zo .....	56
25 Za .....	13 M .....	23	<b>April</b>		15 M .....	57
26 Zo .....	14 Di .....	24	1 Za .....	42	17 W .....	58
27 M .....	15 W .....	25	2 Zo .....	43	18 Do .....	59
28 Di .....	16 Do .....	26	3 M .....	44	21 Zo .....	60
<b>Maart</b>	17 V .....	27	4 Di .....	45	27 Za .....	61
1 W .....	18 Za .....	28	5 W .....	46	28 Zo .....	62
2 Do .....	19 Zo .....	29	6 Do .....	47	29 M .....	63
3 V .....	20 M .....	30	7 V .....	48	31 W .....	64
4 Za .....	21 Di .....	31	8 Za .....	49	<b>Juni</b>	
5 Zo .....	22 W .....	32	9 Zo .....	50	2 V .....	65
6 M .....	23 Do .....	33	10 M .....	51	3 Za .....	66
	24 V .....	34				

— 2023 — 2024 —

## QUATERTEMPERZATERDAG NA PINKSTEREN

*Lc 4:40-41*

Bij zonsopgang brachten allen hun zieken, die aan allerlei kwalen leden, naar Hem toe. Hij legde hun een voor een de handen op en genas hen. Dit veel mensen gingen ook demonen weg, die kristen: 'U bent de Zoon van God.' Hij bestrafte hen en stond hun niet toe te spreken, omdat ze wisten dat Hij de Messias was.



Mathieu Ignace van Bree, Le Christ Guérissant un Malade

<b>Januari</b>	1	26 M	16	13 W	32	<b>April</b>
28 Zo	1	27 Di	17	14 Do	33	1 M
<b>Februari</b>		28 W	18	15 V	34	7 Zo
4 Zo	2	29 Do	19	16 Za	35	14 Zo
11 Zo	3	<b>Maart</b>	19	17 Zo	36	21 Zo
14 W	4	1 V	20	18 M	37	28 Zo
15 Do	5	2 Za	21	19 W	38	<b>Mei</b>
16 V	6	3 Zo	22	20 W	39	5 Zo
17 Za	7	4 M	23	21 Do	40	6 M
18 Zo	8	5 Di	24	22 V	41	8 W
19 M	9	6 W	25	23 Za	42	9 Do
20 Di	10	7 Do	26	24 Zo	43	12 Zo
21 W	11	8 V	27	25 M	44	18 Za
23 V	13	9 Za	28	26 Di	45	19 Zo
24 Za	14	10 Zo	29	27 W	46	20 M
25 Zo	15	11 M	30	28 Do	47	22 W
		12 Di	31	29 V	48	24 V
				30 Za	49	25 Za
				31 Zo	50	

— 2024 — 2025 —

<b>Februari</b>	1	17 M	16	4 V	34	27 Zo
16 Zo	1	18 Di	17	5 Za	35	<b>Mei</b>
23 Zo	2	20 Do	19	6 Zo	36	4 Zo
<b>Maart</b>		21 V	20	7 M	37	11 Zo
2 Zo	3	22 Za	21	8 Di	38	18 Zo
5 W	4	23 Zo	22	9 W	39	25 Zo
6 Do	5	24 M	23	10 Do	40	26 M
7 V	6	26 W	25	11 V	41	28 W
8 Za	7	27 Do	26	12 Za	42	29 Do
9 Zo	8	28 V	27	13 Zo	43	<b>Juni</b>
10 M	9	29 Za	28	14 M	44	1 Zo
11 Di	10	30 Zo	29	15 Di	45	7 Za
12 W	11	31 M	30	16 W	46	8 Zo
13 Do	12	<b>April</b>	30	17 Do	47	9 M
14 V	13	1 Di	31	18 V	48	11 W
15 Za	14	2 W	32	19 Za	49	13 V
16 Zo	15	3 Do	33	20 Zo	50	14 Za
				21 M	51	

— 2025 — 2026 —

<b>Februari</b>	1	15 Zo	3	20 V	6	23 M
1 Zo	1	18 W	4	21 Za	7	25 W
8 Zo	2	19 Do	5	22 Zo	8	26 Do
						9
						11
						12

## QUATERTEMPERVRIJDAG NA PINKSTEREN

Lc 5:17-20

Op een dag gaf Hij onderricht terwijl er farizeeën en wetseraren bij zaten. Ze waren gekomen uit alle plaatsen van Galilea en Judea en uit Jeruzalem. In Hem was kracht van de Heer om te genezen. Toen kwamen er mannen aan, met op een draagbed iemand die verlamd was. Ze zochten een mogelijkheid om hem binnen te brengen en voor Hem neer te zetten. Maar omdat ze vanwege de menigte geen kans zagen om hem binnen te brengen, gingen ze het dak op en lieten ze hem met bed en al tussen de tegels door neer in de kring vóór Jezus. Toen Hij hun vrouwen zag zei Hij tegen de man: 'Uw zonden zijn u vergeven.'



Jan van't Hoff, De verlamde - ©Jan van't Hoff

27 V .....	13	12 Do .....	26	28 Za .....	42	26 Zo .....	54
28 Za .....	14	13 V .....	27	29 Zo .....	43	<b>Mei</b>	
<b>Maart</b>		14 Za .....	28	30 M .....	44	3 Zo .....	55
1 Zo .....	15	15 Zo .....	29	31 Di .....	45	10 Zo .....	56
2 M .....	16	16 M .....	30	<b>April</b>		13 W .....	58
3 Di .....	17	17 Di .....	31	1 W .....	46	14 Do .....	59
4 W .....	18	18 W .....	32	2 Do .....	47	17 Zo .....	60
5 Do .....	19	20 V .....	34	3 V .....	48	23 Za .....	61
6 V .....	20	21 Za .....	35	4 Za .....	49	24 Zo .....	62
7 Za .....	21	22 Zo .....	36	5 Zo .....	50	25 M .....	63
8 Zo .....	22	23 M .....	37	6 M .....	51	27 W .....	64
9 M .....	23	24 Di .....	38	12 Zo .....	52	29 V .....	65
10 Di .....	24	26 Do .....	40	19 Zo .....	53	30 Za .....	66
11 W .....	25	27 V .....	41				

— 2026 — 2027 —

<b>Januari</b>		23 Di .....	17	12 V .....	34	<b>April</b>	
24 Zo .....	1	25 Do .....	19	13 Za .....	35	4 Zo .....	52
31 Zo .....	2	26 V .....	20	14 Zo .....	36	11 Zo .....	53
<b>Februari</b>		27 Za .....	21	15 M .....	37	18 Zo .....	54
7 Zo .....	3	28 Zo .....	22	16 Di .....	38	25 Zo .....	55
10 W .....	4	<b>Maart</b>		17 W .....	39	<b>Mei</b>	
11 Do .....	5	1 M .....	23	18 Do .....	40	2 Zo .....	56
12 V .....	6	2 Di .....	24	20 Za .....	42	3 M .....	57
13 Za .....	7	3 W .....	25	21 Zo .....	43	5 W .....	58
14 Zo .....	8	4 Do .....	26	22 M .....	44	6 Do .....	59
15 M .....	9	5 V .....	27	23 Di .....	45	9 Zo .....	60
16 Di .....	10	6 Za .....	28	24 W .....	46	15 Za .....	61
17 W .....	11	7 Zo .....	29	25 Do .....	47	16 Zo .....	62
18 Do .....	12	8 M .....	30	26 V .....	48	17 M .....	63
19 V .....	13	9 Di .....	31	27 Za .....	49	19 W .....	64
20 Za .....	14	10 W .....	32	28 Zo .....	50	21 V .....	65
21 Zo .....	15	11 Do .....	33	29 M .....	51	22 Za .....	66

— 2027 — 2028 —

<b>Februari</b>		3 V .....	6	11 Za .....	14	19 Zo .....	22
13 Zo .....	1	4 Za .....	7	12 Zo .....	15	20 M .....	23
20 Zo .....	2	5 Zo .....	8	13 M .....	16	21 Di .....	24
27 Zo .....	3	6 M .....	9	14 Di .....	17	22 W .....	25
<b>Maart</b>		7 Di .....	10	15 W .....	18	23 Do .....	26
1 W .....	4	8 W .....	11	16 Do .....	19	24 V .....	27
2 Do .....	5	9 Do .....	12	17 V .....	20	26 Zo .....	29
		10 V .....	13	18 Za .....	21	27 M .....	30



## QUATERTEMPERWOENSDAG NA PINKSTEREN

*Jh 6:48-51*

'Ik ben het brood om van te leven. Uw voorouders hebben in de woestijn het manna gegeten, en toch zijn ze gestorven. Zo is het niet met het brood dat uit de hemel neerdalt: wie daarvan eet zal niet sterven. Ik ben het levende brood, dat uit de hemel is neergedaald. Als men van dat brood eet, zal men leven in eeuwigheid. En het brood dat Ik zal geven, is mijn vlees, voor het leven van de wereld.'



Blessed Sacrament praying card

28 Di .....	31	5 W .....	39	15 Za .....	49	24 W .....	58
29 W .....	32	6 Do .....	40	16 Zo .....	50	25 Do .....	59
30 Do .....	33	7 V .....	41	17 M .....	51	28 Zo .....	60
31 V .....	34	8 Za .....	42	23 Zo .....	52	<b>Juni</b>	
<b>April</b>		9 Zo .....	43	30 Zo .....	53	3 Za .....	61
1 Za .....	35	10 M .....	44	<b>Mei</b>		4 Zo .....	62
2 Zo .....	36	11 Di .....	45	7 Zo .....	54	5 M .....	63
3 M .....	37	12 W .....	46	14 Zo .....	55	7 W .....	64
4 Di .....	38	13 Do .....	47	21 Zo .....	56	9 V .....	65
		14 V .....	48	22 M .....	57	10 Za .....	66

— 2028 — 2029 —

<b>Januari</b>		28 W .....	18	16 V .....	34	2 M .....	51
28 Zo .....	1	<b>Maart</b>		17 Za .....	35	8 Zo .....	52
<b>Februari</b>		1 Do .....	19	18 Zo .....	36	15 Zo .....	53
4 Zo .....	2	2 V .....	20	20 Di .....	38	22 Zo .....	54
11 Zo .....	3	3 Za .....	21	21 W .....	39	29 Zo .....	55
14 W .....	4	4 Zo .....	22	22 Do .....	40	<b>Mei</b>	
15 Do .....	5	5 M .....	23	23 V .....	41	6 Zo .....	56
16 V .....	6	6 Di .....	24	24 Za .....	42	7 M .....	57
17 Za .....	7	7 W .....	25	25 Zo .....	43	9 W .....	58
18 Zo .....	8	8 Do .....	26	26 M .....	44	10 Do .....	59
19 M .....	9	9 V .....	27	27 Di .....	45	13 Zo .....	60
20 Di .....	10	10 Za .....	28	28 W .....	46	19 Za .....	61
21 W .....	11	11 Zo .....	29	29 Do .....	47	20 Zo .....	62
23 V .....	13	12 M .....	30	30 V .....	48	21 M .....	63
25 Zo .....	15	13 Di .....	31	31 Za .....	49	23 W .....	64
26 M .....	16	14 W .....	32	<b>April</b>		25 V .....	65
27 Di .....	17	15 Do .....	33	1 Zo .....	50	26 Za .....	66

— 2029 — 2030 —

<b>Februari</b>		12 Di .....	10	26 Di .....	24	6 Za .....	35
17 Zo .....	1	13 W .....	11	27 W .....	25	7 Zo .....	36
24 Zo .....	2	14 Do .....	12	28 Do .....	26	8 M .....	37
<b>Maart</b>		15 V .....	13	29 V .....	27	9 Di .....	38
3 Zo .....	3	16 Za .....	14	30 Za .....	28	10 W .....	39
6 W .....	4	17 Zo .....	15	31 Zo .....	29	11 Do .....	40
7 Do .....	5	18 M .....	16	<b>April</b>		12 V .....	41
8 V .....	6	20 W .....	18	1 M .....	30	13 Za .....	42
9 Za .....	7	21 Do .....	19	2 Di .....	31	14 Zo .....	43
10 Zo .....	8	22 V .....	20	3 W .....	32	15 M .....	44
11 M .....	9	23 Za .....	21	4 Do .....	33	16 Di .....	45
		24 Zo .....	22	5 V .....	34	17 W .....	46

18 Do .....	47
19 V .....	48
20 Za .....	49
21 Zo .....	50
22 M .....	51
28 Zo .....	52
<b>Mei</b>	
5 Zo .....	53
12 Zo .....	54
19 Zo .....	55
26 Zo .....	56
27 M .....	57
29 W .....	58
30 Do .....	59
<b>Juni</b>	
2 Zo .....	60
8 Za .....	61
9 Zo .....	62
10 M .....	63
12 W .....	64
14 V .....	65
15 Za .....	66

Missaal — Zondagen en feestten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## PINKSTERMAANDAG

*Jb 3:19-21*

‘En dit oordeel bestaat hierin: het licht is in de wereld gekomen, maar de mensen waren meer gesteld op de duisternis dan op het licht, omdat hun daden slecht waren. Wie kwaad doet, haat het licht: hij komt niet naar het licht toe, want dan worden zijn daden openbaar gemaakt; maar wie de waarheid doet, komt wel naar het licht toe, want dan zal blijken dat zijn daden in God zijn verricht.’.



Dean Cornwell, Nicodemus Coming to Jesus at Night, 1927

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paastijd

## **PINKSTEREN**

### *Hand 2:1-3*

Toen de dag van Pinksteren aanbreek, waren zij allen op één plaats bijeen. Plotseeling kwam er uit de hemel een geruas alsof er een hevige wind opstak, en het vulde heel het huis waar zij waren. Er verschenen hun vurige tongen, die zich verspreidden en zich op ieder van hen neerzeten.



Emma Munneke, Pinksteren, 2005 - ©Emma Munneke

**LEZINGEN VOOR  
ZONDAGEN EN FEESTEN  
BUITENGEWONE  
VORM VAN DE  
ROMEINSE RITUS  
PAASTIJD**

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## VIGILIE VAN PINKSTEREN

*Eze 37:12-13*

Daarom moet ge profeteren en zeggen: Zo spreekt Jahweh, de Heer! Waarachtig, Ik ga uw graven openen, u opwekken uit uw graven, o mijn volk, en u terugbrengen naar Israëls grond. Zo zult ge erkennen, dat Ik Jahweh ben! En als Ik uw graven heb geopend, en u heb opgewekt uit uw graven, o mijn volk.



Creative Ceiling Art in a Smoking Room - ©designed by the Indian firm, Everest Branding Solutions for client Cancer Patients Aid Association (CPAA)

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paasijd

## ZONDAG NA DE HEMELVAART VAN DE HEER

*Jh 15:26-27,16:1*

Wanneer echter de Helper komt die Ik jullie zal zenden als Ik bij de Vader ben — de Geest der waarheid, die van de Vader komt — zal Hij over Mij getuigenis afleggen; en ook jullie moeten getuigenis afleggen, want jullie zijn vanaf het begin bij Mij. Dit heb Ik jullie gezegd om je te waarschuwen, zodat je niet ten val komt.



Sawai Chinnawong, The Glory of the Cross, 2003 - ©Sawai Chinnawong

60

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paasijd

## SEPTUAGESIMA ZONDAG

*Mt 20:9-16*

'De arbeiders van het elfde uur kregen ieder een denarie. De eersten verwachtten toen dat ze meer zouden krijgen. Maar ook zij kregen ieder een denarie. Ze namen hem aan, maar mopperden tegen de landeigenaar: "Die laatsten daar hebben één uur gewerkt, en u stelt hen gelijk met ons die de last van de dag en de brandende hitte gedragen hebben." Maar hij gaf een van hen ten antwoord: "Vriend, ik doe je geen onrecht. We waren het toch eens geworden voor een denarie? Pak je geld maar aan, en ga. Ik wil die laatste evenveel geven als jou. Of mag ik niet met het mijne doen wat ik wil? Of ben jij jaloeers omdat ik goed ben?" Zo zullen de laatsten de eersten zijn en de eersten de laatsten.'



Codex Aureus Epternacensis, Parable of the Workers in the Vineyard, 11th century

1

## SEXAGESIMA ZONDAG

*Lc 8:5-8*

'Een zaaier ging het land op om zijn zaad te zaaien. Bij het zaaien viel er een deel op het pad; het werd vertrapt en de vogels van de hemel aten het op. Een ander deel viel op rotsige bodem; het kwam wel op, maar het verdorde door gebrek aan vocht. Weer een ander deel viel tussen de distels, maar ook de distels groeiden op en ze verstikten het. En weer een ander deel viel in goede aarde; het kwam op en droeg honderdvoudig vrucht.' En Hij besloot met de uitroep: 'Wie oren heeft om te horen, moet horen.'

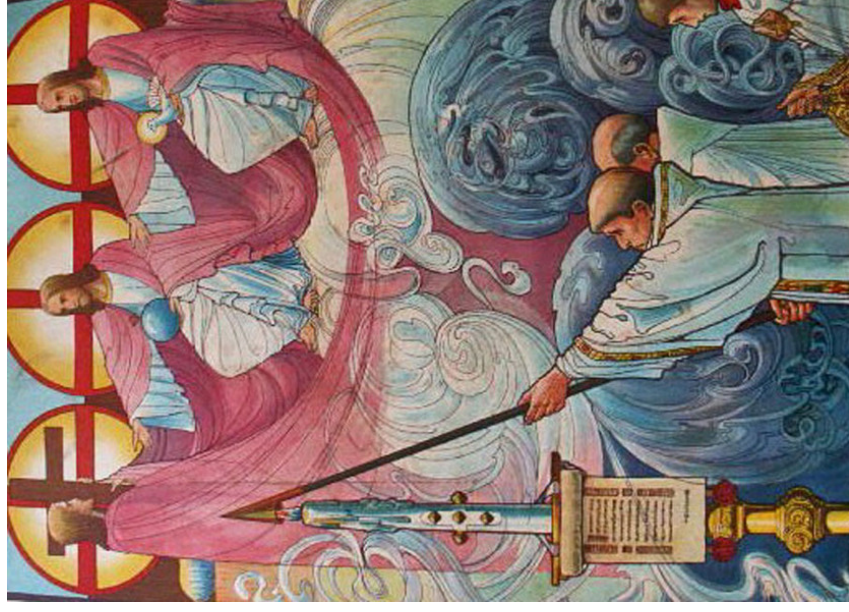


Jos Speybrouck, The Parable of the Sower & the Seed (The Second Sunday before Lent from Liturgical Calendar poster series)

## HEMELVAART VAN DE HEER

*Mc 16:15*

En Hij sprak tot hen: Gaat heel de wereld door, en predikt het evangelie aan ieder schepsel.



Jos Speybrouck, The Ascension (The Feast of the Ascension from Liturgical Calendar poster series)

## VIGILIE VAN DE HEMELVAART VAN DE HEER

*Ef 4:8-13*

Darom wordt er gezegd: "Opgestegen ten hoge. Heeft Hij gevangenen buitgemaakt, Gaven uitgedeeld aan de mensen." Welnu, dit "Hij is opgestegen," wat betekent het anders, dan dat Hij ook is neergedaald naar de onderste delen der aarde. Hij, die is neergedaald, is Dezelfde als Hij, die hoog boven alle hemelen is opgestegen, om alles tot volheid te brengen. Hijzelf is het geweest, die sommigen tot apostelen heeft aangesteld, anderen tot profeten, evangelisten, herders en lerars; maar met het doel, om de heiligen tot volmaakte plichtsvulling te brengen, om op te bouwen het Lichaam van Christus; tot de tijd, dat wij allen tot de eenheid des geloofs en der kennis van Gods Zoon zijn gekomen, een volwassen man zijn geworden, en de mannaemate van den volmaakten Christus hebben bereikt.



Nerina Canzi, LA ASCENSION, 2015 - ©Nerina Canzi

## QUINQUAGESIMA ZONDAG

*Lc 18:31-38*

Hij nam de twaalf apart en zei tegen hen: 'Kijk, we gaan op naar Jeruzalem, en alles wat door de profeten is geschreven over de Mensenzoon zal in vervulling gaan. Hij zal overgeleverd worden aan de heidenen en worden bespot, beledigd en bespuugd. Ze zullen Hem geselen en ter dood brengen, en op de derde dag zal Hij opstaan.' Maar zij begrepen er niets van; het bleef verborgen voor hen en wat Hij zei konden ze maar niet vatten. Toen Hij in de buurt van Jericho kwam, zat er een blinde langs de weg te bedelen. Die hoorde veel mensen voorbijkomen en vroeg wat er aan de hand was.

'Jezus de Nazoreeër komt hierlangs', vertelden ze hem. Toen riep hij: 'Jezus, Zoon van David, heb medelijden met mij!'



Blind Bartimaeus - ©Gospel Services inc.

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## ASWOENSDAG

*Joël 2:17*

Laat tussen voorhal en altaar De priesters wenen, de dienaars van Jahweh. Laat ze zeggen: Spaar, Jahweh, uw volk; Geef toch uw erfdeel niet prijs aan de schande, Aan de heidelenen, die ze knechten! Waarom zou men onder de volken zeggen: Waar is hun God?



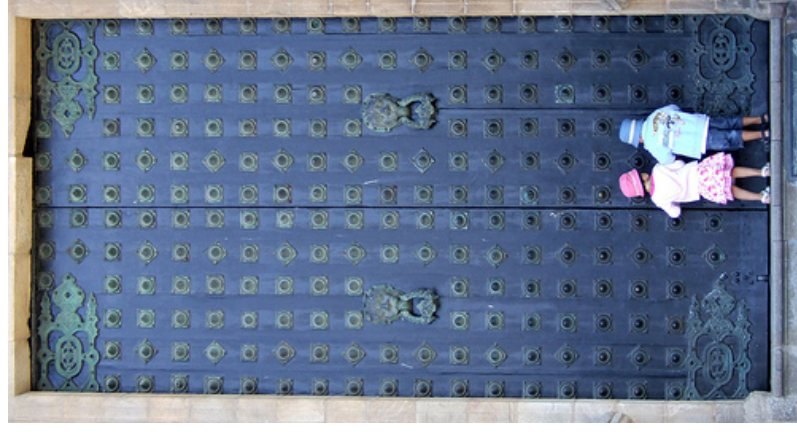
Piero Di Cosimo, Volto Santo of Lucca

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## KRUISDAG

*Lc 11:9-10*

Ik zeg jullie: vraag en jullie zal gegeven worden, zoek en je zult vinden, klop en er zal voor je worden opgedaan. Want ieder die vraagt, krijgt; wie zoekt, vindt; en voor wie klopt, zal worden opgedaan.



Klop en er wordt opgedaan



Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paasijd

## VIJFDE ZONDAG NA PASEN

*Jh 16:25-27*

Dit alles heb Ik tegen julle gezegd in versluerende taal. Er komt een uur dat Ik geen versluerende taal meer zal gebruiken, maar onomwonden over de Vader zal spreken. Op die dag zullen julle gaan bidden in mijn naam. Dat wil niet zeggen dat Ik julle bij de Vader zal moeten aanbevelen, want uit eigen beweging houdt de Vader van julle, omdat julle van Mij hebben gehouden en geloofd hebben dat Ik van God ben uitgegaan.



Come to me you weary one

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paasijd

## DONDERDAG NA ASWOENSDAG

*Mt 8:5-8*

Toen Hij in Kafarnaüm was gekomen, kwam een centurio naar Hem toe die Hem te hulp riep. Hij zei: 'Heer, mijn kind ligt verlamd thuis, met vreselijk veel pijn.' Hij zei hem: 'Ik zal het komen genezen.' De centurio antwoordde daarop: 'Heer, ik ben niet waard dat U onder mijn dak komt, maar spreek een woord en mijn kind zal beter worden.'



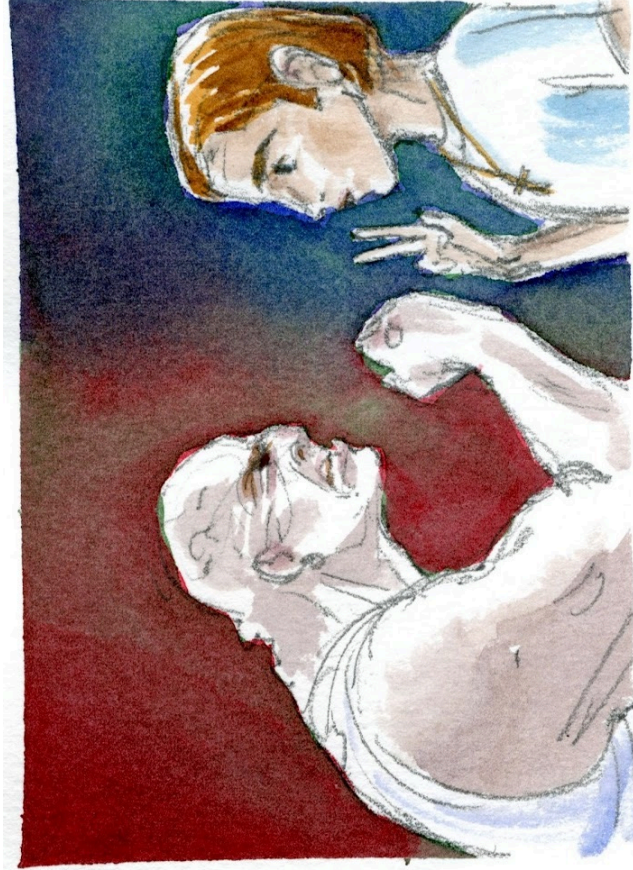
Healing of Centurion's Servant

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## VRIJDAG NA ASWOENSDAG

Mt 5:43-45

Jullie hebben gehoord dat er gezegd is: U zult uw naaste liefhebben en uw vijand haten. Maar Ik zeg jullie: heb je vijanden lief en bid voor wie je vervolgen, dan zullen jullie kinderen worden van je Vader in de hemel, want die laat zijn zon opgaan over slechten en goeden, en Hij laat het regenen over rechtvaardigen en onrechtvaardigen.



Love your enemies

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## VIERDE ZONDAG NA PASEN

Jb 16:12-14

Eigenlijk heb Ik jullie nog veel te zeggen, maar je kunt het nu nog niet verwerken. Wanneer de Geest der waarheid komt, zal Hij jullie leidman naar de volle waarheid zijn — niet dat Hij eigenmachtig zal spreken, Hij zal slechts zeggen wat Hij te horen krijgt — en wat komen gaat, zal Hij jullie meedelen. Hij zal Mij verheerlijken, want wat Hij jullie zal meedelen, komt van Mij.



Christine Oskirko, Trinitarian Love

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paasijd

## DERDE ZONDAG NA PASEN

*Jh 16:21-22*

Wanneer een vrouw moet bevallen, heeft ze het zwaar, omdat haar uur gekomen is; maar is het kind eenmaal geboren, dan denkt ze niet meer aan haar benauwdheid, uit pure vreugde, omdat er een mens ter wereld is gekomen. Zo hebben ook jullie het nu wel zwaar; maar Ik zal jullie weerzien en jullie hart zal vol vreugde zijn, een vreugde die niemand je ooit kan ontnemen.



Noah Buchanan, Saint Faustina & Divine Mercy - ©Noah Buchanan

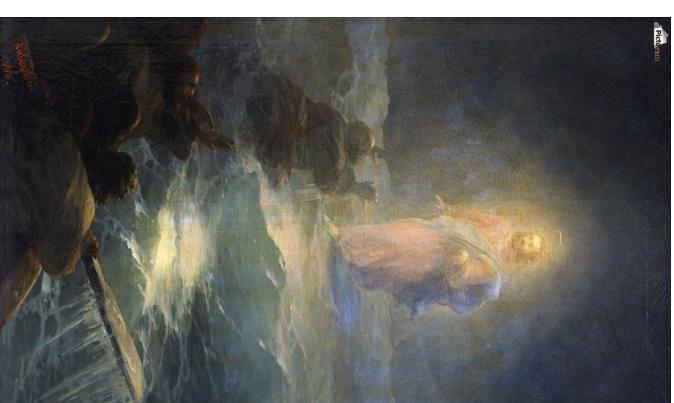
54

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paasijd

## ZATERDAG NA ASWOENSDAG

*mc 6:47-50*

Toen het nacht begon te worden, was de boot midden op het meer; en Hij was alleen op het land. Hij zag ze tobben, om vooruit te komen; want de wind was tegen. En tegen de vierde nachtwak kwam Hij naar hen toe, wandelend op het meer; en Hij wilde ze voorbijgaan. Toen ze Hem op het meer zagen wandelen, meenden ze, dat het een spook was, en ze gilden het uit; want allen zagen Hem, en waren ontsteld. Aanstonds sprak Hij hen toe, en zeide hun: Weest gerust, Ik ben het; vreest niet!



Ivan Alvasovsky, Jesus walks on water - ©Ivan Alvasovsky

7

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## EERSTE ZONDAG VAN DE VASTEN

*Mt 4:10-11*

Toen sprak Jesus: Ga heen, satan; want er staat geschreven: "Gij zult den Heer uw God aanbidden, en Hem alleen dienen". Toen verliet Hem de duivel, en zie, de engelen naderden, en dienden Hem.



Master François, Two of the Temptations of Jesus in the Desert by Satan and Jesus served by the Angels (Miniature; from St Augustine's "La Cité de Dieu"; manuscript MMW 10 A 11; Koninklijke Bibliotheek, The Hague)

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## TWEDE ZONDAG NA PASEN

*1 Pet 2:24*

Hij zelf heeft aan het kruishout in zijn Lichaam onze zonden gedragen, opdat wij, van de zonden ontlast, voor de gerechtigheid zouden leven. Door zijn striemen zijt gij genezen.



Graffiti

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paasijd

## BELOKEN PASEN

*Jh 20:29*

Jezus zei: 'Omdat je Me gezien hebt geloof je? Gelukkig zij die zonder gezien te hebben toch tot geloof komen.'



Paolo Bartoli, San Tommaso - ©Paolo Bartoli

52

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paasijd

## MAANDAG IN DE EERSTE WEEK VAN DE VASTEN

*Mt 25:40*

De koning zal hun antwoorden: "Ik verzeker jullie, alles wat je voor één van deze minste broeders van Mij hebt gedaan, heb je voor Mij gedaan."



Toon en Luk spelen dokter, 2011

9

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## DINSDAG IN DE EERSTE WEEK VAN DE VASTEN

*mt 21:14-16*

En er kwamen blinden en kreupelen in de tempel naar Hem toe, en Hij genas ze. Toen de opperpriesters en schriftgeleerden de wonderen zagen die Hij verrichtte, en de knapen die in de tempel riepen: "Hosanna den Zoon van David", werden ze verontwaardigd. Ze zeiden tot Hem: "Hooft Gij niet, wat ze roepen? Jesus antwoordde hun: Zeker; hebt gij nooit gelezen: "Uit de mond van kind en zuigeling stemt Gij U een loflied aan?".



Kis Gods singing kids

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## MAANDAG IN HET OCTAAF VAN PASEN

*1c 24:31*

Nu gingen hun de ogen open en ze herkenden Hem, maar meteen was Hij uit hun gezicht verdwenen.



Jan Havicksz. Steen, Supper at Emmaus, 1665-68 (Rijksmuseum, Amsterdam)

## PASEN

*Mc 16:4-6*

Maar toen ze gingen zien, merkten ze, dat de steen al op zij was gerold; want hij was zeer groot. Ze gingen het graf in, en zagen aan de rechterkant een jongeling zitten, in een wit gewaad gekleed. Ze werden hevig ontsteld. Maar hij sprak tot haar: Weest maar niet bang! Gij zoekt Jesus van Nazaret, die gekruisigd is? Hij is verrezen; hier is Hij niet. Ziet hier de plaats, waar men Hem heeft neergelegd.



William Adolphe Bouguereau, The Three Marys at the Tomb

## QUATERTEMPERWOENSDAG IN DE VASTEN

*1 kon 19:3-6*

Toen werd hij bevreemd en ging haastig heen, om zijn leven te redden. 'Te Beër-Sjéba in Juda aangekomen, liet hij daar zijn knecht achter; en trok zelf een dagreis ver de woestijn in. Hier zette hij zich onder een brenstruik neer; en bad om de dood. Hij verzuchtte: Nu is het genoeg, Jahweh! Neem mij het leven; want ik ben niet beter dan mijn vaders. En hij legde zich onder de brenstruik neer en sloop in. Maar opeens stiet een engel hem aan, en sprak tot hem: Sta op en eet. Hij keek op, en daar stond aan zijn hoofdende een geroosterd brood en een kruik water! Hij at en dronk, en sloop weer in.



Dieric Bouts, Prophet Elijah in the Desert, 1464 (St. Peter's Church, Leuven)

## DONDERDAG IN DE EERSTE WEEK VAN DE VASTEN

*mt 15:25-28*

Maar ze kwam naar Hem toe, wierp zich voor Hem neer; en zeide: Heer, help mij. Hij gaf haar ten antwoord: Het is niet goed, het brood der kinderen te nemen, en het voor de hondjes te werpen. Maar ze zeide: Ja wel, Heer; ook de hondjes eten toch van de kruimels, die van de tafel hunner meesters vallen. Toen antwoordde Jesus: O vrouw, groot is uw geloof; u geschiede, zoals ge verlangt. Van dat ogenblik af was haar dochter genezen.



Jesus heals the Canaanite Woman's daughter

## PAASWAKE

*Gen 8:20-21*

Toen bouwde Noach een altaar om de HEER te eren; hij deed een keuze uit de reine dieren en uit de reine vogels, en droeg op het altaar brandoffers op. De HEER rook de aangename geur en zei bij zichzelf: 'Ik zal de aardbodem nooit meer vervloeken vanwege de mensen: het hart van de mens is immers van jongs af geneigd tot het kwade. Ook de andere levende wezens zal Ik nooit meer treffen, zoals Ik nu gedaan heb.'



Jan van't Hoff, Noachs offer - ©Jan van't Hoff

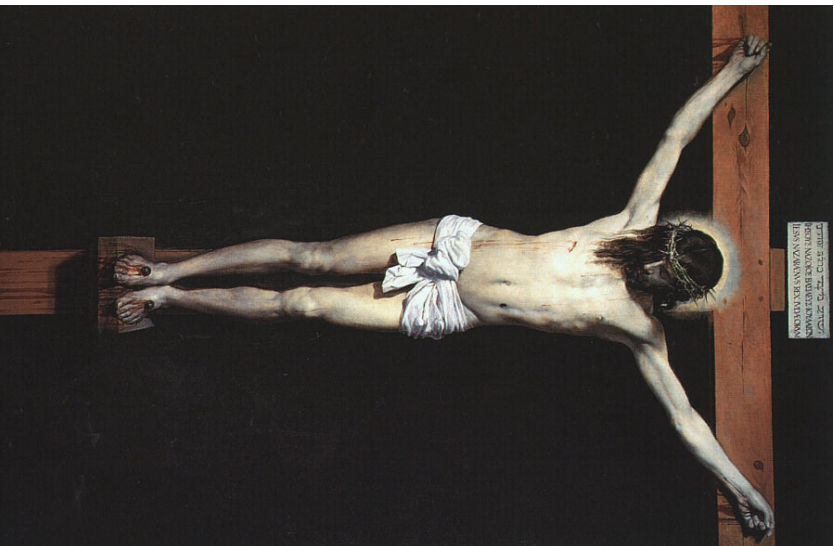


Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## GOEDE VRIJDAG

*Jh 19:30*

Toen Jezus van die wijn gedronken had, zei Hij: 'Het is volbracht.' Daarop boog Hij het hoofd en gaf Hij de geest.



Diego Rodriguez da Silva y Velázquez, Christ on the Cross, 1632 (Museo del Prado, Madrid)

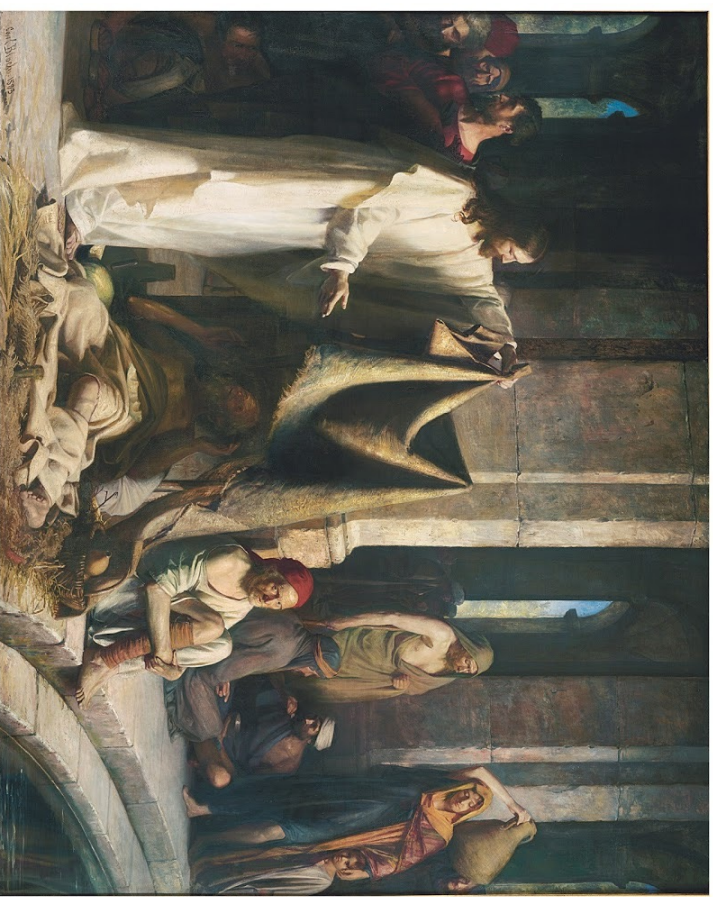
48

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## QUATERTEMPERVRIJDAG IN DE VASTEN

*Jh 5:6-8*

Toen Jesus hem zag liggen, en vernam, dat hij reeds lange tijd liggende was, sprak Hij tot hem: Wilt ge gezond worden? De zieke antwoordde Hem: Heer, ik heb niemand om mij in de vijver te helpen, als het water in beweging komt; en terwijl ik mij er heen sleep, gaat een ander er vóór mij in. Jesus sprak tot hem: Sta op, neem uw bed op, en ga.



Carl Heinrich Bloch, Christ healing the sick at the pool of Bethesda, 1883 (Brigham Young university)

13

## QUATERTEMPERZATERDAG IN DE VASTEN

Mt 17:2-5

Voor hun ogen veranderde Hij van gedaante. Zijn gezicht ging stralen als de zon en zijn kleren werden wit als licht. Opeens verschenen hun Mozes en Elia, in gesprek met Hem. Petrus zei daarop tegen Jezus: 'Heer, het is maar goed dat wij hier zijn. Als U wilt, zal ik hier drie hutten maken, voor U een en voor Mozes een en voor Elia een.' Hij was nog niet uitgesproken of daar kwam een lichtende wolk die hen overdekte, en opeens klonk er een stem uit die wolk: 'Dit is mijn geliefde Zoon, in wie Ik vreugde vind. Luister naar Hem.'

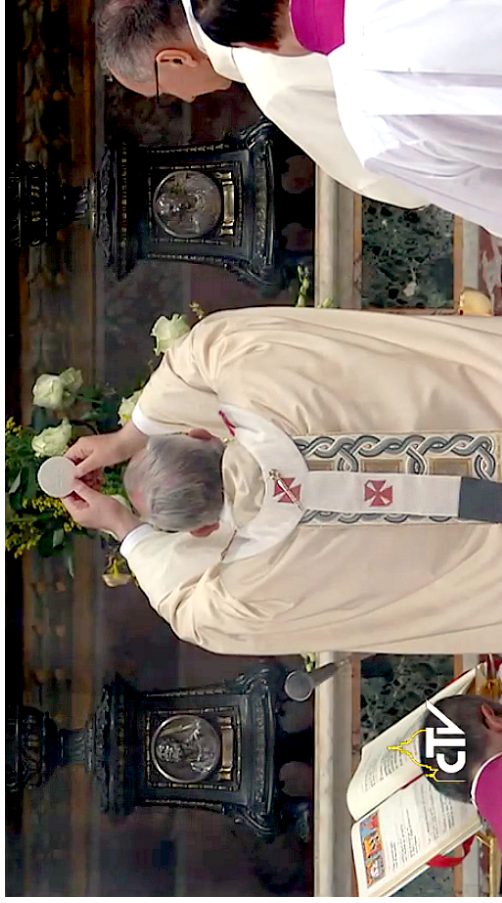


The transfiguration of Christ

## WITTE DONDERDAG

1 Kor 11:23-26

Zelf heb ik van de Heer de overlevering ontvangen die ik u op mijn beurt heb doorgegeven: dat de Heer Jezus in de nacht waarin Hij werd overgeleverd, een brood nam, het dankgebed sprak, het brood in stukken brak en zei: 'Dit is mijn lichaam; het is voor jullie. Blijf dit doen om Mij te gedenken.' Na de maaltijd zei Hij zo ook van de beker: 'Deze beker is het nieuwe verbond door mijn bloed. Blijf dit doen om Mij te gedenken, telkens wanneer jullie eruit drinken.' Telkens als u dus dit brood eet en uit de beker drinkt, verkondigt u de dood van de Heer totdat Hij komt.



Pope Francis celebrating ad orientem

## WOENSDAG IN DE GOEDEWEEK

*Lc 23:11-16*

Nu ging Herodes met zijn gevolg Hem henen en bespotten; hij stak Hem in een schitterend gewaad, en zond Hem toen naar Pilatus terug. Die dag werden Herodes en Pilatus met elkander bevriend; vroeger waren ze vijanden geweest. Nu riep Pilatus de opperpriesters, de oversten en het volk bijeen, en sprak tot hen: Gij hebt dezen man bij me gebracht als een volksopruier; zie, ik heb Hem in uw bijzijn verhoord, en dien man aan niets schuldig bevonden van al wat gij Hem ten laste legt. Herodes evenmin; want hij heeft Hem naar ons teruggestuurd. Zie, Hij heeft niets bedreven, wat de dood zou verdienen. Ik zal Hem dus vrijlaten, maar Hem eerst laten geselen!



Jacek Malczewski, Christ before Pilate

## TWEDE ZONDAG VAN DE VASTEN

*Mt 17:1-5*

Zes dagen later nam Jezus Petrus, Jakobus en diens broer Johannes met zich mee een hoge berg op, waar Hij met hen alleen was. Voor hun ogen veranderde Hij van gedaante. Zijn gezicht ging stralen als de zon en zijn kleren werden wit als licht. Opeens verschenen hun Mozes en Elia, in gesprek met Hem. Petrus zei daarop tegen Jezus: 'Heer, het is maar goed dat wij hier zijn. Als U wilt, zal ik hier drie hutten maken, voor U een en voor Mozes een en voor Elia een.' Hij was nog niet uitgesproken of daar kwam een lichtende wolk die hen overdekte, en opeens klonk er een stem uit die wolk: 'Dit is mijn geliefde Zoon, in wie Ik vreugde vind. Luister naar Hem.'



Gerard David, The Transfiguration of Christ, 1520 (O.L. Vrouwekerk, Bruges)

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## MAANDAG IN DE TWEEDE WEEK VAN DE VASTEN

*jb* 8:23

Hij sprak tot hen: Gij zijt van beneden, ik ben van boven; gij zijt van deze wereld, ik ben niet van deze wereld.



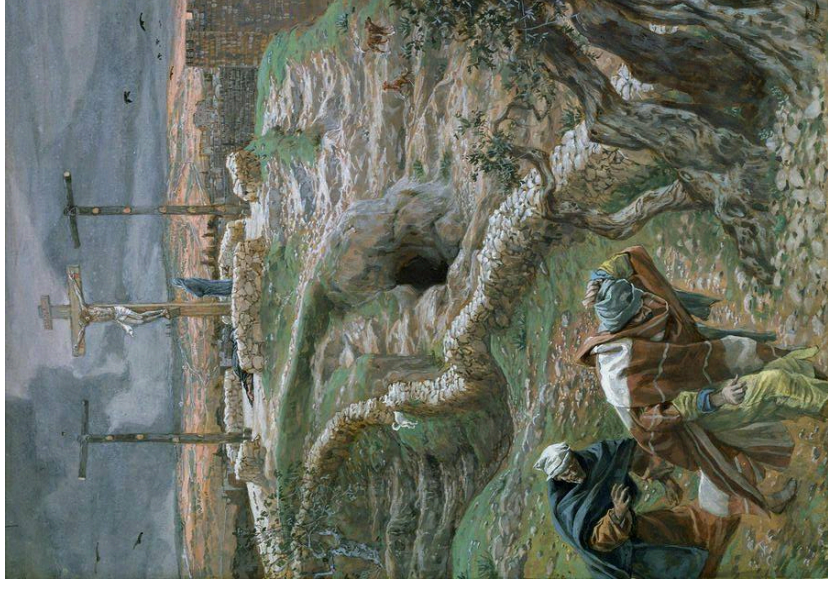
Salvador Dalí, Christ of St. John on the Cross, 1951 (Kelvingrove Art Gallery and Museum in Glasgow)

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## DINSDAG IN DE GOEDE WEEK

*Mc* 15:34

Omstreeks het negende uur riep Jesus met luider stem: Eloi Eloi, lamma sabaktáni; dat is: "Mijn God, mijn God, waarom verlaat Gij Mij!".



James Tissot, Jesus Alone on the Cross (Jésus seul sur la Croix), 1886-1894 (Brooklyn Museum)

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## MAANDAG IN DE GOEDE WEEK

*Jh 12:1-3*

Jesus kwam zes dagen voor het paasfeest naar Betanië, de woonplaats van Lazarus, de man die door Jezus uit de doden was opgewekt. Men gaf daar een maaltijd ter ere van Hem; Marta trad op als gastvrouw en Lazarus was een van degenen die met Hem aan tafel zaten. Maria kwam met een litera echte, heel dure nardusbalsam naar Jezus toe, zaljde daarmee zijn voeten en droogde die met haar haren af. Het huis werd vervuld van de balsamgeur.



He Qi, Mary Magdalene, 2001 - ©He Qi

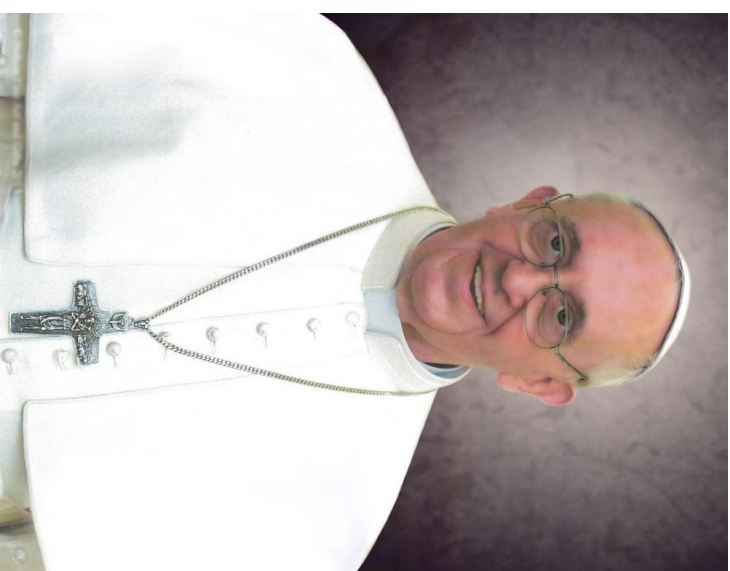
44

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## DINSDAG IN DE TWEDE WEEK VAN DE VASTEN

*Mt 23:8-12*

Maar laat u zich geen rabbi noemen, want één is uw meester en u bent allemaal broeders. Noem ook niemand van u op zarde vader; want één is uw Vader, die in de hemel. Laat u ook geen leraar noemen, want één is uw leraar, de Messias. De grootste van u zal uw dienaar zijn. Wie zich verheft, zal vernederd worden, en wie zich vernederd, zal verheven worden.



Pope Francis official photograph, 2013

17

## WOENSDAG IN DE TWEDE WEEK VAN DE VASTEN

*mt 20:17-19*

Toen Jesus naar Jerusaleem ging, nam Hij onderweg de twaalf leerlingen ter zijde, en sprak tot hen: Ziet, wij gaan op naar Jerusaleem; en de Mensensoon zal worden overgeleverd aan de opperpriesters en schriftgeleerden, en ze zullen Hem ter dood veroordelen. Ze zullen Hem overleveren aan de heidenen, om Hem te bespotten en te geselen en te kruisigen; maar op de derde dag zal Hij verrijzen.

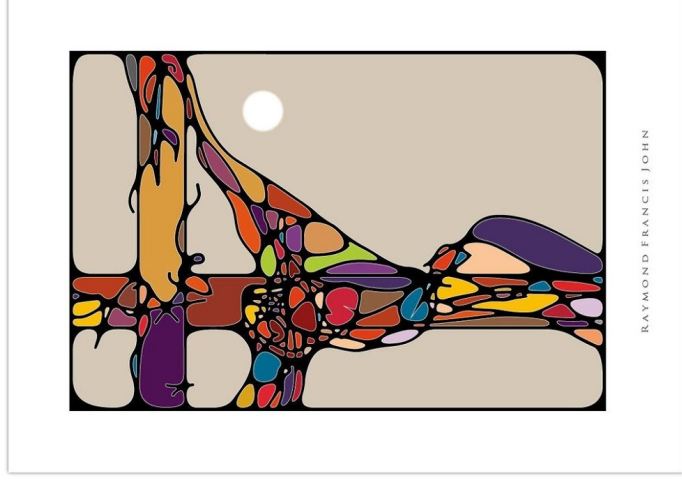


Pharisees

## PALMZONDAG

*Fil 2:5-8*

Lat dat dezelfde gezindheid onder u heersen, als ook in Christus Jesus was. Want hoewel Hij Gods gestalte bezat en zijn gelijkheid met God geen roof heeftde achten, heeft Hij toch er Zich van ontdaan, door de gestalte aan te nemen van een slaaf en gelijk te worden aan de mensen. En toen Hij uiterlijk als een mens werd bevonden, heeft Hij Zich nog vernederd, door gehoorzaam te worden tot de dood, ja, tot de dood van het kruis.



RAYMOND FRANCIS JOHN

Raymond Francis John, Divinity collection, 2014 - ©Raymond Francis John

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## ZATERDAG IN DE PASSIEWEEK

*Jh 12:26*

Zo iemand mijn dienaar wil zijn, hij volgde Mij na; en waar Ik ben, daar zal ook mijn dienaar zijn. Zo iemand Mij dient, dan zal de Vader hem eren.



Walking with Jesus

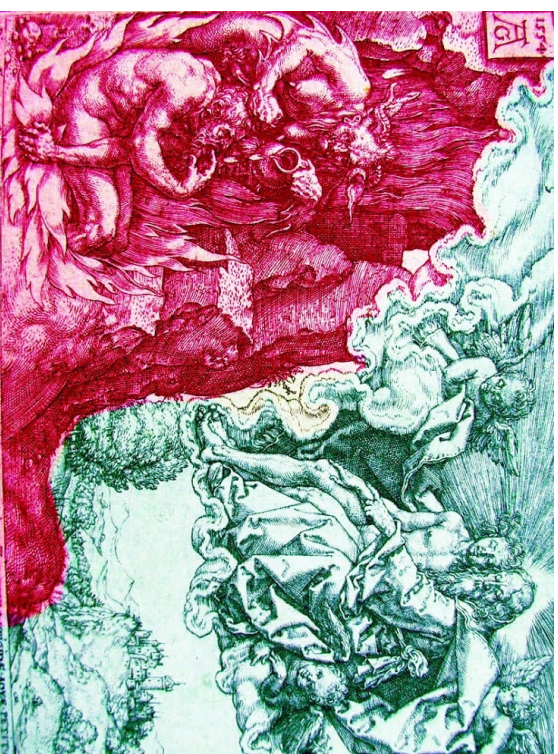
42

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## DONDERDAG IN DE TWEEDE WEEK VAN DE VASTEN

*Lc 16:19-24*

Er was een rijk man, die gekleed ging in purper en het fijnste linnen, en elke dag uitbundig feestvierde. Aan zijn poort lag een zekere Lazarus; hij was arm en zat onder de zweren. Hij had graag zijn honger gestild met wat er van de tafel van de rijke op de grond viel, maar nee, de honden kwamen en likten aan zijn zweren. Toen kwam de arme te sterven; de engelen droegen hem in de schoot van Abraham. Ook de rijke stierf, en werd begraven. In het dodenrijk sloeg hij gekweld door pijn zijn ogen op en zag van verre Abraham met Lazarus in zijn schoot. "Vader Abraham," riep hij, "heb medelijden met me; stuur Lazarus om de toppen van zijn vingers nat te maken met water; en er mijn tong mee te verkoelen, want ik lijd hevig in dit vuur."



Heinrich Aldegrever, Parabel van Lazarus en de rijke man, 1554

19

## VRIJDAG IN DE TWEEDE WEEK VAN DE VASTEN

Mt 21:33-40

‘Luister naar een andere gelijkenis. Er was eens een landeigenaar die een wijngaard aanlegde. Hij zette hem met een omheining af, groef er een perskuil in en bouwde er een wachttoren. Hij verpachtte hem aan wijnbouwers en vertrok naar het buitenland. Maar toen de tijd van de vruchten gekomen was, stuurde hij zijn slaven naar de wijnbouwers om de vruchten in ontvangst te nemen. De wijnbouwers grepen zijn slaven vast; de een gaven ze een pak slaag, een ander doodden ze, een derde stenigden ze. Hij stuurde toen andere slaven, meer dan de eerste keer, en ze deden met hen hetzelfde. Later stuurde hij zijn zoon naar hen toe, met de gedachte: mijn zoon zullen ze ontzien. Maar toen de wijnbouwers de zoon zagen, zeiden ze tegen elkaar: “Dat is de erfgenaam. Kom, laten we hem doden en zijn erfdeel in bezit nemen.” Ze grepen hem vast, gooiden hem de wijngaard uit en doodden hem. Welnu, wanneer de eigenaar van de wijngaard komt, wat zal hij dan met die wijnbouwers doen?’.



Derrick Grant, The Crucifixion - ©Derrick Grant

## VRIJDAG IN DE PASSIEWEEK

jb 11:47-53

Toen riepen de opperpriesters en farizeën de Hoge Raad bijeen. Ze zeiden: Wat doen we? Want die man doet veel wonderen. Als we Hem zó laten begaan, zullen ze allemaal in Hem geloven; dan zullen de Romeinen komen, en ons land en volk verdeelen. Maar één hunner, Kaïfas, die dat jaar de hogepriester was, sprak tot hen: Weet gij geen uitkomst? Besefit gij dan niet, dat het goed voor u is, dat één mens sterft voor het heil van het volk, en niet het hele volk te gronde gaat? Dit zei hij niet uit zichzelf. Maar als hogepriester van dat jaar profeteerde hij, dat Jesus sterven zou voor het heil van het volk; en niet voor het volk alleen, maar ook om de verstrooide kinderen Gods bijeen te brengen. Van die dag af waren ze besloten, Hem te doden.



Every Time I Look At You I Don't Understand (Jesus Christ Superstar) - ©Tim Rice and Andrew Lloyd Webber



Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paastijd

## DONDERDAG IN DE PASSIEWEEK

Lc 7:44-48

Daarop keerde Hij zich om naar de vrouw en zei tegen Simon: 'Ziet u deze vrouw? Ik kwam uw huis binnen. Water voor mijn voeten hebt u Me niet gegeven, maar zij heeft met tranen mijn voeten nat gemaakt en ze met haar haren afgetroogd. Een kus hebt u Me niet gegeven, maar zij heeft sinds Ik hier binnenkwam onophoudelijk mijn voeten gekust. Mijn hoofd hebt u niet met olie gezalfd, maar zij heeft mijn voeten gezalfd met balsam. Daarom zeg Ik u dat haar vele zonden vergeven zijn, getuige haar grote liefde. Maar wie weinig wordt vergeven, heeft weinig liefde.' Tegen haar zei Hij: 'Uw zonden zijn vergeven.'



Mary anointing Jesus' feet

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paastijd

## ZATERDAG IN DE TWEEDE WEEK VAN DE VASTEN

Lc 15:21

“Vader,” zei de zoon tegen hem, “Ik heb gezondigd tegen de hemel en tegen u; ik ben het niet meer waard om uw zoon te heten.”



Jos Speybroeck, De Verloren Zoon, uit Bijbelse Geschiedenis door Jos Keulers (J.J. Roman & Zonen, Roermond-Maastricht), 1937

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## DERDE ZONDAG VAN DE VASTEN

*Ic 11:18-20*

Als ook de satan innerlijk verdeeld is, hoe kan zijn koninkrijk dan standhouden? U beweert immers dat Ik door Beëlzebul de demonen uitdrijf. Maar als Ik door Beëlzebul de demonen uitdrijf, hoe doen uw eigen mensen het dan? Daarom zullen zij uw rechters zijn. Maar als Ik de demonen uitdrijf met de vinger van God, dan is kennelijk het koninkrijk van God bij u gekomen.



Rene van Tol, Martelaar no 2 - ©Rene van Tol

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## WOENSDAG IN DE PASSIEWEEK

*Lev 19:18*

Neem geen wraak op een volksgenoot en koester geen wrok tegen hem. U zult uw naaste liefhebben als uzelf. Ik ben de HEER.



Love God and love others, in this is the whole bible

## DINSDAG IN DE PASSIEWEEK

*jb 7:6-12*

Jesus sprak dus tot hen: Mijn tijd is nog niet gekomen; maar uw tijd is er steeds. U kan de wereld niet haten; maar Mij haat ze wel, omdat Ik getuig, dat haar werken boos zijn. Gaat zelf maar naar dit feest; Ik ga nog niet naar dit feest, omdat mijn tijd nog niet is gekomen. Zo sprak Hij tot hen; en Hij bleef in Galilea. Eerst toen zijn broeders waren vertrokken, vertrok Hij ook zelf naar het feest, niet publiek, maar in stilte. De Joden nu zochten Hem op het feest, en zeiden: Waar is Hij? En er werd veel over Hem onder de menigte gemompeld. Sommigen zeiden: Hij is goed; anderen weer: Neen, Hij misleidt het volk.



The disciples go to the festival without Jesus

## MAANDAG IN DE DERDE WEEK VAN DE VASTEN

*2 kon 5:9-15*

Naäman ging dus met zijn paarden en wagens naar Eliseus, en hield stil voor de ingang van zijn huis. Maar Eliseus liet hem door een boodschapper zeggen: Ga u zeven maal wassen in de Jordaan; dan wordt uw vlees weer gezond en rein. Hierover verstoord liep Naäman weg en riep uit: Ik had gedacht, dat hij zelf wel naar buiten zou komen, om over mij de naam van Jahweh, zijn God, aan te roepen, met zijn hand over de plek te strijken, en zo de meltaatsheid te genezen. Zijn de rivieren van Damascus, de Albana en de Parpar, soms niet beter, dan al de wateren van Israël! Kan ik daar niet gaan baden, om rein te worden? En hij keerde zich om, en ging toornig heen. Maar zijn dienaren trachtten hem te overreden, en zeiden: Vader, wanneer de profet u iets moeilijks had voorgeschreven, dan hadt ge het zeker gedaan. Waarom dan niet, nu hij zegt: "Was u en ge wordt rein." Toen ging hij naar de Jordaan, en dompelde zich daar zeven maal onder, zoals de godsmann gezegd had. En zijn lichaam werd weer als dat van een kind; hij was rein. Nu keerde hij met heel zijn gevolg naar den godsmann terug. Hij ging binnen, trad eerbiedig naar voren en sprak: Nu weet ik, dat er op de hele aarde geen God is tenzij in Israël! Wil daarom een huldeblejk van uw dienaar aanvaardden.



Jan Simons PEINNAS, Elisha the Prophet and Naaman (The Pozhalostin Ryazan Regional Art Museum)

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paastijd

## DINSDAG IN DE DERDE WEEK VAN DE VASTEN

*Mt 18:21-22*

Toen kwam Petrus bij Hem en zei: 'Heer, hoe vaak moet ik mijn broeder vergeven als hij mij iets misdoet? Tot zeven keer toe?' Jezus zei hem: 'Niet tot zeven keer toe, zeg ik je, maar tot zeventig maal zeven keer toe.'

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paastijd

## MAANDAG IN DE PASSIEWEEK

*Jona 3:10*

En God zag wat zij deden; Hij zag dat zij terugkwamen van hun slechte wegen. En God kreeg spijt dat Hij hen met dat onheil bedreigd had. Hij bracht het niet ten uitvoer.



David Martin, *Nineveh Repents* ("Historie des Ouden en Nieuwen Testaments: verrykt met meer dan vierhonderd printverbeeldingen in koper gesneden")

490

## PASSIEZONDAG

*heb 9:11-15*

Maar Christus, optredend als Hogepriester der toekomstige goederen, is het Heiligdom binnengegaan door de grotere en volmaktere Tabernakel, welke niet met handen gemaakt is, — dat wil zeggen, welke niet tot deze schepping behoort; niet door bloed van bokken en kalveren, maar door zijn eigen Bloed; ééns voor altijd, daar Hij een eeuwige verlossing verworven had. Want zo het bloed van bokken en stieren, en de besprenkeling met as van een koe, de onreinen heiligt tot de reinheid van het vlees, hoeveel te meer zal dan het Bloed van Christus, die door een eeuwigen Geest Zich als smetteloos Offer opdroeg aan God, ons geweten reinigen van dode werken tot de dienst van den levenden God? En daarom is Hij de Middelaar van een nieuw Testament, en is Hij gestorven tot verzoening van de overtredingen van het eerste, opdat de uitverkorenen de beloofde eeuwige erfenis zouden ontvangen.



The blood and the nails

## WOENSDAG IN DE DERDE WEEK VAN DE VASTEN

*ex 20:21-23*

Terwijl dus het volk op een afstand bleef staan, trad Moses nader tot de donkere wolk, waar God in was. En Jahweh sprak tot Moses: Ge moet het volgende tot de kinderen Israëls zeggen: Gij hebt zelf gezien, hoe Ik uit de hemel tot u gesproken heb: "Gij zult geen goden maken naast Mij, u geen afgoden maken van zilver of goud."



Jean-Léon Gérôme, Moses on Mount Sinai, 1895-1900

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## DONDERDAG IN DE DERDE WEEK VAN DE VASTEN

*jer 7:5-7*

Neen, draagt zorg voor een goede handel en wandel: wees strikt rechtvaardig jegens elkander; verdrukt geen vreemden, wezen en weduwen; vergiet geen onschuldig bloed in deze plaats; loopt geen vreemde goden achterna tot uw eigen verderf. Dan alleen zal Ik bij u in deze plaats blijven wonen, in het land, dat Ik uw vaders heb gegeven voor eeuwig!



Immigrants - ©Nation of Change

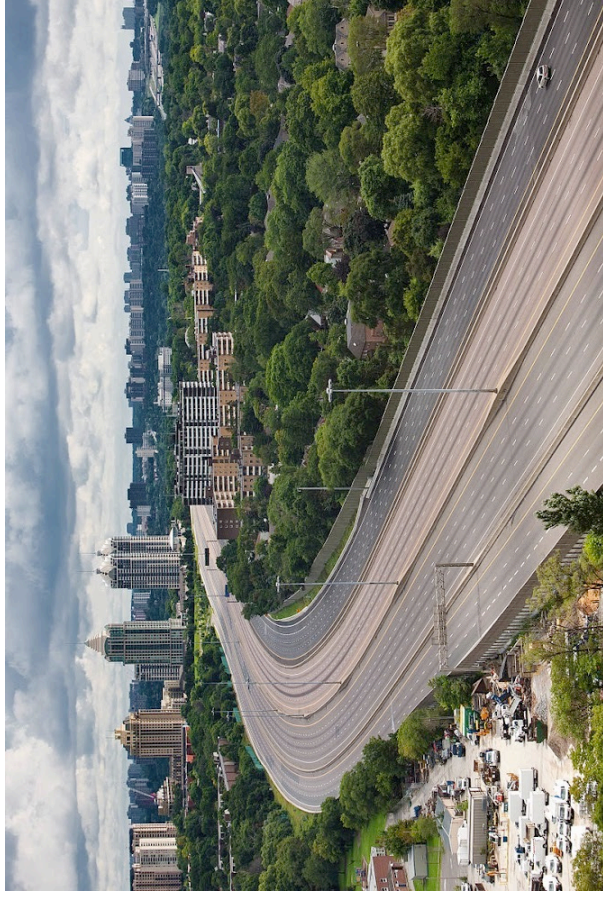
26

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paaslijd

## ZATERDAG IN DE VIERDE WEEK VAN DE VASTEN

*jes 49:11-13*

Van al mijn bergen maak Ik een weg, En al mijn paden worden gebaad! Zie, de één komt uit het oosten, De andere komt uit het noorden, Anderen weer uit het westen, Anderen uit het land der Sinieten: Jubelt, hemelen, verheugt u, aarde, Bergen, barst in juichkreten los; Want Jahweh ontfermt zich over zijn volk, Heeft medelijden met zijn ellende!



Road

35

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paastijd

## VRUIDAG IN DE VIERDE WEEK VAN DE VASTEN

*jb 11:38-44*

Jesus dan, opnieuw hevig bewogen, kwam bij het graf. Het was een grot, en een steen sloot de ingang af. Jesus sprak: Neem de steen weg. Marta, de zuster van den overledene, zeide Hem: Heer, hij riekt al; want het is reeds de vierde dag. Jesus sprak tot haar: Heb Ik u niet gezegd: Wanneer ge gelooft, zult ge Gods heerlijkheid zien? Men nam dus de steen weg. Toen sloeg Jesus de ogen omhoog, en sprak: Vader, Ik dank U, omdat Gij Mij hebt verhoort. Ik wist wel, dat Gij Mij altijd verhoort; maar Ik zeg het terwille van de omstaande menigte, opdat ze mogen geloven, dat Gij Mij gezonden hebt. Na deze woorden riep Hij met luider stem: Lázarus, kom uit. En de dode kwam te voorschijn, de voeten en handen in windsels gewikkeld, en zijn gezicht met een zweetdoek omwonden. Jesus zei hun: Maakt hem los, en laat hem gaan.



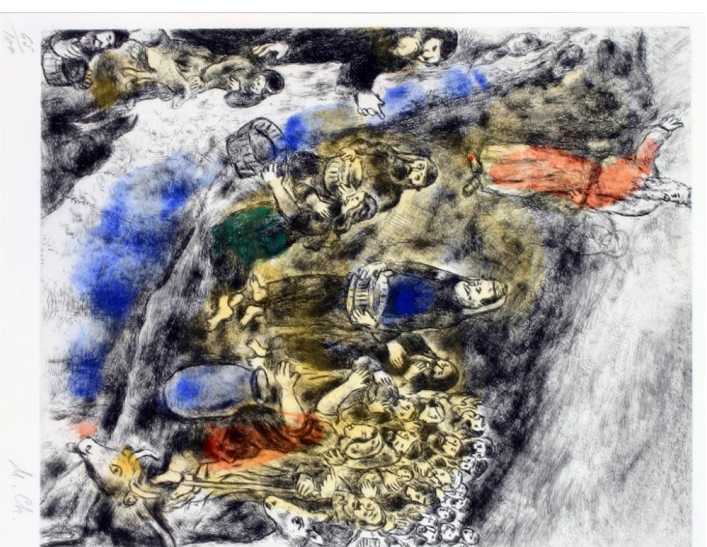
Then Jesus yelled: Lazarus, come out!

Missaal — Zondagen en feesten — Buitengewone vorm — Paastijd

## VRUIDAG IN DE DERDE WEEK VAN DE VASTEN

*num 20:6-8*

Toen liepen Moses en Aäron van de gemeente weg naar de ingang van de openbaringstent, en vielen op hun aangezicht neer. De heerlijkheid van Jahweh verscheen hun, en Jahweh sprak tot Moses: Neem de staf, en roep met uw broeder Aäron de gemeenschap bijeen, en gebied in hun bijzijn de rots, water te geven. Gij moet voor hen water uit de rots doen vloeien, en de gemeente en haar vee te drinken geven.



Marc Chagall, Moses Striking Water from the Rock, 1957 (Haggerly Museum)

## ZATERDAG IN DE DERDE WEEK VAN DE VASTEN

*dan 13:5-21*

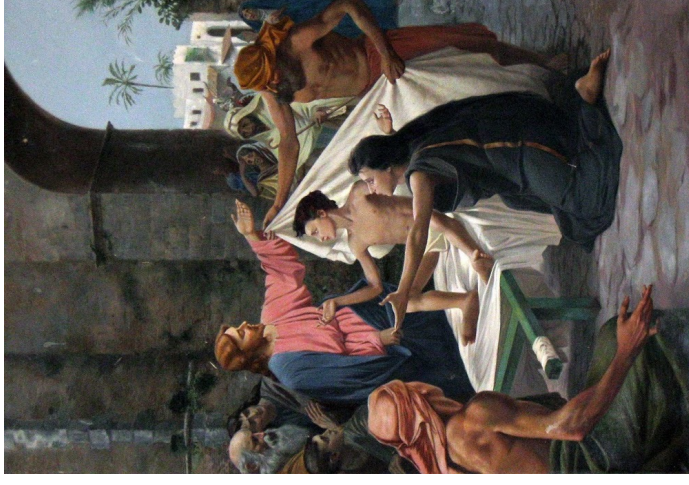
Nu waren er dat jaar uit het volk twee ouderlingen tot rechters aangesteld; maar van het soort, waarvan de Heer had gezegd: "de ongerechtigheid is van Babel uitgegaan door de outsten, door rechters, die het volk slechts besturen in schijn". Ze vertoefden regelmatig in het huis van Joakim, waar iedereen naar hen toe kwam, die rechtezaken had. Wanneer dan het volk tegen de middag vertrokken was, ging Susanna wandelen in de tuin van haar man. De beide ouderlingen zagen haar dus dageelijks daar wandelen, en kregen hevige hartstocht voor haar. Ze verstompten hun geweten, en wendden hun ogen af, om niet naar de hemel te kijken, en niet te denken aan de rechtvaardige straffen. Beiden waren door liefde gewond, maar ze vertelden elkander niets van hun pijn. Ze schaamden zich, met elkaar over hun hartstocht te spreken, en hoe ze verlangden, haar te bezitten. Maar iedere dag opnieuw bleven ze hartstochtelijker naar een gelegenheid zoeken, om haar te begluren. Eens zei de een tot den ander: Kom, laat ons naar huis gaan, want het is tijd voor het eten. Ze scheidten dus, en gingen heen; maar langs een omweg keerden ze beiden naar dezelfde plaats terug. En toen ze elkaar naar de reden vroegen, maakten ze hun hartstocht bekend, en bespraken met elkander de tijd, waarop ze haar alleen konden treffen. Terwijl beiden dan op een geschikte dag wachtten, ging zij weer eens naar de tuin, zoals ze dat al lang gewoon was, enkel van twee dienstmeisjes vergezeld; en omdat het warm was, wilde ze baden in de tuin. Er was dan ook niemand daar aanwezig, behalve de beide ouderlingen, die zich hadden verscholen, en haar beglurden. Ze zei dus tot haar meisjes: Haalt mij olie en zalven, en sluit de poorten van de tuin, dan kan ik gaan baden. Ze deden, zoals ze bevolen had; ze sloten de poorten van de tuin, en gingen door een achterdeur uit, om het gevraagde te halen. Maar ze wisten niet, dat de ouderlingen zich daar hadden verscholen. Zodra de meisjes waren vertrokken, stonden de ouderlingen allebei op, liepen op haar af, en zeiden: Kijk, de poorten van de tuin zijn gesloten, en er is niemand, die ons ziet. We branden van hartstocht voor u; geef dus maar toe, en wees ons terwille. Als ge weigert, zullen we tegen u getuigen, dat er een jongeman bij u is geweest, en dat ge daarom de meisjes hebt weggestuurd.

Domenichino, Susanna e i Vecchioni, 17th century (Galleria Doria Pamphili, Roma)

## DONDERDAG IN DE VIERDE WEEK VAN DE VASTEN

*Lc 7:12-15*

Toen Hij de stadspoort naderde, werd er juist een dode uitgedragen, de enige zoon van een weduwe. Een talrijke menigte uit de stad was bij haar. Toen de Heer haar zag, was Hij ten diepste met haar begaan. 'Huil niet', zei Hij tegen haar. Hij liep naar de lijkbaar toe en raakte die aan. De dragers bleven staan en Hij zei: 'Jongeman, kom overeind, zeg ik je!' En de dode ging rechtop zitten en begon te praten, en Hij gaf hem aan zijn moeder.



Abraham Sobkowski OFM, Picture of the altar in the chapel, XIX century (Nain, Israël)



## WOENSDAG IN DE VIERDE WEEK VAN DE VASTEN

*Jb 9:14-31*

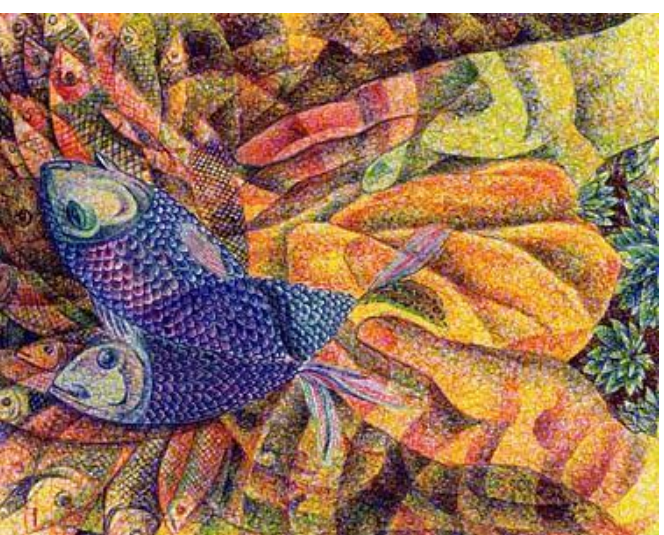
Nu was het die dag juist een sabbat, toen Jesus slijk had gemaakt en hem de ogen had geopend. Ook de farizeën ondervroegen hem, hoe hij het gezicht had teruggekregen. Hij sprak tot hen: Hij deed slijk op mijn ogen, ik waste mij, en ik zie. Sommigen van de farizeën zeiden: Die man komt niet van God, want Hij houdt de sabbat niet. Maar anderen zeiden: Hoe kan een zontlig mens zulke wonderen doen? En er ontstond onenigheid onder hen. Men ondervroeg dus den blinde opnieuw: Wat zegt ge zelf van Hem, nu Hij u de ogen geopend heeft? Hij sprak: Hij is een profet. Maar nu geloofden de Joden niet, dat hij blind was geweest, en het gezicht had teruggekregen, voordat ze de ouders van den genezene hadden onboden. Ze ondervroegen hen: Is dit uw zoon, die naar gij zegt, blind is geboren? Hoe ziet hij dan nu? Zijn ouders gaven ten antwoord: We weten, dat dit onze zoon is, en dat hij blind is geboren. Maar hoe hij zien kan, dat weten we niet; of wie zijn ogen geopend heeft, we weten het niet. Vraagt het hemzelf; hij is meerderjarig, en zal zich zelf wel verantwoorden. Zo spraken zijn ouders uit vrees voor de Joden; want reeds waren de Joden overeengekomen, om iedereen uit de synagoge te bannen, die Hem als den Christus beleed. Daarom zeiden zijn ouders: Hij is meerderjarig; ondervraagt hemzelf. Opnieuw riepen ze nu den genezen blinde, en zeiden tot hem: Geef eer aan God; wij weten, dat die man een zondaar is. Hij antwoordde: Of Hij een zondaar is, weet ik niet. Eén ding weet ik: dat ik blind was, en nu zie. Ze zeiden hem dan: Wat heeft Hij met u gedaan? Hoe heeft Hij u de ogen geopend? Hij antwoordde hun: Ik heb het u al gezegd, maar gij hebt niet geluistert. Waarom wilt gij het nog eens horen? Wilt gij ook soms zijn leerlingen worden? Ze zeiden hem honend: Gijzelf zijt een leerling van Hem; wij blijven leerlingen van Mosses. We weten, dat God tot Mosses gesproken heeft; maar waar Deze vandaan is, dat weten we niet. De man antwoordde hun: Het is toch wel wonderlijk, dat gij niet weet, waar Hij vandaan is; en Hij heeft mij nog wel de ogen geopend. We weten toch, dat God geen zondaars verhoort, maar hem alleen, die godvrezend is en zijn wil volbringt.

*Jesus healing the blind*

## VIERDE ZONDAG VAN DE VASTEN

*Jb 6:8-11*

Een van zijn leerlingen, Andreas, de broer van Simon Petrus, merkte op: 'Er is hier een jongen die vijf gerstebroden en twee gedroogde visjes bij zich heeft; maar wat hebben we daaraan voor zo'n aantal?' Hierop zei Jezus: 'Zeg tegen de mensen dat ze moeten gaan zitten.' Er was daar veel gras en ze gingen dus zitten; er waren ongeveer vijfduizend mannen. Daarop nam Jezus de broden, en na het uitspreken van het dankgebed deelde Hij ze uit onder de aanwezigen, en zo ook de vissen, zoveel ze maar wilden.



*Justino Magalona, The feeding of five thousand men - ©Justino Magalona*

## MAANDAG IN DE VIERDE WEEK VAN DE VASTEN

*Jb 2:14-15*

Hij zag in de tempel de verkopers van runderen, schapen en duiven; ook de geldwisselaars, die zich daar hadden neergezet. En Hij maakte een zweep van koorden, dreef ze allen met schapen en runderen de tempel uit, en smeed het geld der wisselaars op de grond en de tafels omver.



Stanley Spencer, Overturning the Money Changers' Table, 1921 (Stanley Spencer Gallery)

## DINSDAG IN DE VIERDE WEEK VAN DE VASTEN

*Jb 7:19-24*

Heeft Moses u niet de Wet gegeven? En toch niemand van u onderhoudt de Wet. Waarom zoekt gij Mij te doden? De menigte antwoordde: Gij zijt van den duivel bezeten; wie zoekt U te doden? Jesus antwoordde hun, en sprak: Slechts één enkel werk heb Ik verricht, en toch staat gij allen daarover versted. Moses heeft u de besnijdenis gegeven; niet dat ze van Moses alkomstig is, maar van de aartsvaders; en op sabbat dient gij iemand de besnijdenis toe. Zo iemand op sabbat de besnijdenis ontvangt, om niet de Wet van Moses te schenden, zijt gij dan verbitterd op Mij, omdat Ik een mens heel en al gezond heb gemaakt op de sabbat? Oordeelt niet naar de uiterlijke schijn, maar velt een rechtvaardig oordeel.



Judge by faith and not by sight